



ORGANIZACION HIDROGRAFICA INTERNACIONAL

Dossier del BHI N° S1/1811

CIRCULAR No. 51/2010
10 de Agosto del 2010

LA REVISTA HIDROGRAFICA INTERNACIONAL

EL EDITOR Y LA VERSION IMPRESA

- Referencias:
- a) Circular del BHI No. 100/2008 del 01 de Diciembre;
 - b) Circular del BHI No. 15/2009 del 20 de Febrero;
 - c) Circular del BHI No. 40/2009 del 16 de Junio.

Estimado(a) Director(a),

1. En la Circular de la referencia a) arriba indicada, el Comité Directivo proponía una nueva presentación para el contenido de la Revista Hidrográfica Internacional (RHI), una serie de instrucciones técnicas para los contribuyentes, un esquema del flujo de trabajo y la composición del Comité Editorial. La Circular de la referencia b) proponía una Resolución Administrativa revisada, titulada ahora Resolución 6/2009 de la OHI (antiguamente Resolución Q2.5). Se informó sobre la aprobación de esta Resolución en la Circular indicada en la referencia c).

2. En el 2009 se publicaron dos ediciones de la RHI según las nuevas disposiciones; la primera edición del 2010 fue completada y se incluyó en el sitio Web de la OHI y la segunda edición está ahora muy avanzada. Todo esto ha sido posible gracias a los contribuyentes, al Comité Editorial y al Editor de la RHI, Mr. Adam KERR, que ha seguido apoyando al BHI durante el periodo de transición al nuevo formato de la RHI. Mr. KERR estuvo de acuerdo en seguir colaborando como Editor durante un periodo de dos años, después de los cuales el puesto estará abierto a candidaturas. Mr. KERR preferiría no seguir ocupando este puesto.

3. Esta Circular busca ahora candidatos para el puesto de Editor de la RHI, cuyas responsabilidades generales serán las siguientes:

- a. Coordinar y mantenerse en contacto con el Director del BHI responsable de la RHI, para recibir las directivas sobre el desarrollo general de la RHI;
- b. Comunicar con la comunidad hidrográfica mundial para obtener contribuciones de expertos sobre temas relativos a la hidrografía, la cartografía náutica, la seguridad de la navegación y otros campos de interés para la OHI o que sean de su competencia, en forma de artículos, notas o información general;
- c. Coordinar principalmente con el Comité Editorial, pero no sólo, para identificar a los autores de artículos, notas e información y a los revisores pares;
- d. Empezar la corrección del contenido de la RHI;
- e. Gestionar el proceso general para asegurar una publicación puntual de dos ediciones anuales de la RHI;
- f. Asistir a las Reuniones y las Conferencias cuando el BHI lo requiera, para la recogida del material de la RHI.

El Editor de la RHI deberá:

- i. Hablar corrientemente el Inglés;
- ii. Estar disponible para supervisar y gestionar las varias etapas de la preparación de cada edición de la RHI;
- iii. Firmar un contrato con el BHI, que establezca los Términos de Referencia y la responsabilidad.

El presupuesto de la OHI incluye una provisión anual de hasta 10.000 Euros para apoyar a la RHI.

4. Se anima a los Estados Miembros de la OHI a invitar a los candidatos interesados y aptos para este puesto, a presentar su candidatura a través de sus Servicios Hidrográficos nacionales. Los nombres de los candidatos deberán ser enviados al BHI **antes del 30 de Septiembre del 2010**. Las solicitudes deberán incluir el Currículum Vitae del candidato. El Comité Directivo efectuará su selección durante la primera mitad de Octubre, para que el candidato seleccionado pueda empezar a trabajar en la primera edición de la RHI en el 2011.

5. Se había encargado al Comité Directivo la tarea de investigar si las compañías/los fabricantes de equipo hidrográfico estaban interesados en hacer publicidad de sus productos en una eventual versión impresa de la RHI, una vez que el formato digital de la RHI se hubiese finalizado. Se incluyó publicidad en la versión impresa anterior, siendo la justificación que los ingresos procedentes de la publicidad permitirían a la Organización apoyar mejor a la RHI. Desgraciadamente, de las 28 invitaciones enviadas a las compañías, se recibieron sólo dos respuestas: una respuesta manifestó su interés y la otra indicó que podría considerar la posibilidad de hacer publicidad. En conclusión, como no hay suficiente apoyo para la publicidad en la RHI, el BHI seguirá imprimiendo únicamente el número de copias requerido para su uso interno, es decir para los Estados Miembros únicamente.

6. El Comité Directivo es muy consciente del valor educativo e histórico de la RHI y seguirá trabajando para mantener a la Revista Hidrográfica Internacional en el mayor nivel posible. Su cooperación, contribuciones y apoyo activo contribuirán a este objetivo.

En nombre del Comité Directivo
Atentamente,

A handwritten signature in blue ink, appearing to be 'Hugo Gorziglia', written over a faint circular stamp.

Capitán de Navío Hugo GORZIGLIA
Director